PROGRAMMA ERASMUS+ STUDENT TRAINEESHIP TIROCINI ALL'ESTERO PER STUDENTI - ANNO ACCADEMICO 2021/2022

1. COSA È IL PROGRAMMA ERASMUS+

Il Programma Erasmus+, approvato dal Parlamento europeo e dal Consiglio dell'Unione europea nel dicembre 2020, comprende tutte le iniziative europee nel campo dell'istruzione, della formazione, della gioventù e dello sport.

Il Programma Erasmus+ si articola in 3 Azioni. L'Azione 1 Erasmus è confermata quale misura a sostegno della mobilità transnazionale degli studenti, con riconoscimento da parte delle Università di origine delle attività svolte all'estero, purché i risultati raggiunti siano positivi.

2. ERASMUS STUDENT TRAINEESHIP

L'Azione 1 Erasmus, accanto alla tipica mobilità per studio, prevede una seconda forma di mobilità che offre agli studenti l'opportunità di effettuare all'estero uno Student Traineeship ovvero un tirocinio formativo presso imprese, centri di ricerca e formazione, università o altre organizzazioni, in uno dei paesi aderenti al Programma (Danimarca, Finlandia, Irlanda, Islanda, Lichtenstein, Lussemburgo, Norvegia, Svezia, Austria, Belgio, Cipro, Francia, Germania, Grecia, Malta, Paesi Bassi, Portogallo, Spagna, Bulgaria, Croazia, Estonia, Lettonia, Lituania, Macedonia del Nord, Polonia, Romania, Serbia, Slovacchia, Repubblica Ceca, Turchia, Ungheria) o in uno dei paesi Partner della Regione 14 (Isole Far Oer, Svizzera, Regno Unito) e della Regione 5 (Andorra, Monaco, San Marino, Stato Città del Vaticano). Per il periodo di tirocinio lo studente riceve un contributo finanziario e il riconoscimento, in termini di crediti formativi, delle attività svolte nel corso del tirocinio e portate a termine con successo. Tali attività devono essere concordate con i Referenti Erasmus Traineeship e definite nel Learning Agreement for Traineeship. In merito al riconoscimento dei crediti formativi deliberano i competenti organi accademici.

3. DURATA E CONDIZIONI

I tirocini degli **studenti**, dei **laureati** e degli **specializzandi** devono avere una durata minima di **2 mesi** e una durata massima di **12 mesi**; i tirocini dei **dottorandi** possono avere una durata compresa tra **5 e 30 giorni** o tra **2 mesi e 12 mesi**. Per entrambe le categorie, le attività devono concludersi entro e non oltre il **31 ottobre 2023**.

I tirocini potranno essere svolti in **modalità blended**, ovvero combinando mobilità virtuale con mobilità fisica in maniera consecutiva (senza interruzione delle attività). La parte fisica della

mobilità deve avere una durata minima pari a 2 mesi per le long-term mobilities e una durata compresa tra 5 e 30 giorni nel caso delle short term mobilities riservate ai dottorandi.

Condizione per effettuare il soggiorno è che il candidato, al momento della presentazione della domanda di partecipazione, risulti regolarmente iscritto a un corso di laurea, laurea magistrale o a ciclo unico, a un corso di Dottorato o ad una scuola di specializzazione; possono comunque espletare il soggiorno all'estero anche i laureati, purché la domanda di partecipazione al Bando sia precedente al conseguimento della Laurea.

Fatta eccezione per coloro che svolgono il tirocinio da laureati, l'iscrizione ad uno dei corsi di studio dell'Ateneo deve essere mantenuta per tutta la durata del tirocinio.

La partenza potrà avvenire solo dopo l'espletamento degli adempimenti formali previsti che verranno comunicati dall'Ufficio Mobilità e a partire dal 01/10/2021.

4. CHI PUO' PARTECIPARE

Possono usufruire di un soggiorno Erasmus Traineeship:

- 1) gli studenti dell'Università degli Studi di Milano regolarmente iscritti a corsi di laurea, laurea magistrale e laurea a ciclo unico, ai corsi di Dottorato di Ricerca e alle Scuole di Specializzazione. In questo caso il tirocinio dovrà essere interamente svolto prima della data di discussione della tesi di laurea;
- 2) coloro che abbiano conseguito la laurea, la laurea magistrale o la laurea a ciclo unico, il Dottorato di ricerca o la specializzazione, a condizione risultino **regolarmente iscritti al momento della presentazione della candidatura**. In questo caso, il tirocinio potrà avere inizio solo dopo la discussione della tesi e dovrà essere svolto entro dodici mesi dal conseguimento del titolo e comunque entro il 31 ottobre 2023.

In entrambi i casi, è necessaria una copertura assicurativa che, per i candidati del gruppo 1) - ad eccezione degli specializzandi medici che devono provvedere autonomamente alla copertura assicurativa- è già garantita in quanto iscritti ad uno dei corsi di studio dell'Ateneo. Per i candidati del gruppo 2), è necessario invece versare una quota per tale copertura, pena l'annullamento del tirocinio.

Possono partecipare al Bando anche coloro che abbiano già svolto mobilità Erasmus per studio o traineeship, a condizione che il numero di mesi di mobilità, sommati a quelli precedentemente svolti nello stesso ciclo di studio, non superi i 12 mesi per le lauree, le lauree magistrali, i corsi di dottorato e le Scuole di specializzazione, e i 24 mesi per i corsi di laurea magistrale a ciclo unico: ai fini di tale conteggio, sono considerati solo i mesi di mobilità fisica.

Gli studenti assegnatari di una borsa ERASMUS non possono contestualmente ricevere altre borse finanziate dall'Unione Europea. La borsa Erasmus è incompatibile con la <u>Borsa Excellence</u> corrisposta dall'Ateneo agli studenti internazionali iscritti ad un corso di laurea magistrale.

Durante il periodo di tirocinio ERASMUS all'estero, gli studenti sono tenuti a rispettare i regolamenti dell'organismo ospitante. Per tutta la durata del tirocinio gli studenti, ad eccezione di coloro che partiranno da laureati, rimangono iscritti presso l'Università di Milano, alla quale devono continuare a corrispondere le tasse per l'anno accademico 2021/2022.

I candidati dovranno dimostrare di possedere un'ottima conoscenza della lingua/e richiesta/e dall'ente ospitante.

Gli studenti di cittadinanza europea possono effettuare il tirocinio Erasmus nel loro Paese di origine, previo parere favorevole dell'Istituzione prescelta; resta fermo il principio secondo il quale nel processo di selezione è data priorità agli studenti che svolgeranno il periodo di studio in un Paese diverso dal proprio.

5. ENTI PRESSO CUI SVOLGERE IL TIROCINIO

L'ente/organizzazione presso cui si intende svolgere il tirocinio deve essere ascrivibile alla definizione indicata nella <u>Programme Guide (2021)</u> rilasciata dalla Commissione Europea ovvero: "qualsiasi organizzazione pubblica o privata attiva nel mercato del lavoro o in settori quali l'istruzione, la formazione e la gioventù". Questa definizione comprende imprese pubbliche o private (comprese le imprese sociali), centri di formazione, scuole, università e centri di ricerca, organizzazioni senza scopo di lucro, associazioni, ONG e altre organizzazioni.

Sono ammessi come enti presso cui svolgere il tirocinio anche le scuole per la realizzazione di un periodo di assistentato all'estero.

Nel caso di tirocinio presso Istituti di Istruzione Superiore (es.: laboratori di università, biblioteche universitarie, ecc.) l'attività svolta deve essere di formazione professionale e NON di studio, e tale attività di formazione deve essere chiaramente espressa nel piano di lavoro.

NON sono eleggibili come sedi di tirocinio:

- le istituzioni UE e altri organismi UE incluse le Agenzie specializzate (la lista completa è disponibile al link https://europa.eu/european-union/about-eu/institutions-bodies_en), gli organismi che gestiscono programmi comunitari (al fine di evitare conflitti di interesse e/o doppi finanziamenti)
- le rappresentanze diplomatiche nazionali (ambasciate etc.) del Paese presso il quale lo studente è iscritto nonché quelle di origine/cittadinanza dello studente presenti nel Paese ospitante (ad es. uno studente di nazionalità francese non potrà effettuare un tirocinio in un'ambasciata francese in Germania, etc.).

6. REPERIMENTO DELLA SEDE

Lo studente individua autonomamente la sede presso cui svolgere il tirocinio.

I docenti referenti per il programma Erasmus+ Traineeship di ogni ambito disciplinare potranno offrire un supporto nella ricerca di tirocini. L'Allegato B al Bando "Elenco siti per ricerca

tirocinio" riporta i riferimenti delle principali piattaforme europee per attività di Traineeship nell'ambito del progetto Erasmus.

Il candidato dovrà concordare con il docente Referente Erasmus Traineeship del proprio corso di studio e con un docente Tutor della sede ospitante il contenuto del progetto formativo di tirocinio.

La sede e le attività da svolgere dovranno essere quindi formalizzate attraverso la compilazione e la firma della "Commitment letter" (Allegato A). Candidature prive di tale documento debitamente compilato e sottoscritto in ogni sua parte non saranno prese in considerazione.

Non sarà possibile, successivamente alla presentazione della candidatura ed alla conclusione della procedura di selezione, cambiare la sede per la quale ci si è candidati.

7. DIGITAL OPPORTUNITY TRAINEESHIP

Si segnala l'iniziativa della Commissione Europea "Digital Opportunity Traineeships", che fa parte del programma Erasmus+ e che si propone di sviluppare negli studenti di tutte le discipline competenze digitali attraverso l'esperienza diretta all'interno degli enti ospitanti. Sarà considerato un "tirocinio in competenze digitali" qualsiasi tirocinio in cui i tirocinanti ricevano formazione e pratica in almeno una o più delle seguenti attività: - marketing digitale (ad esempio gestione dei social media, analisi dei dati web); - disegno digitale grafico, meccanico o architettonico; - sviluppo di applicazioni, software, script o siti web; - installazione, manutenzione e gestione di sistemi e reti IT; - sicurezza informatica; - data analytics, mining, visualisation; - programmazione e training di robot e applicazioni di intelligenza artificiale. Assistenza clienti generica, evasione degli ordini, inserimento dati o attività di ufficio non rientrano in questa tipologia di tirocinio. Per ricercare sedi idonee allo svolgimento di tirocini finalizzati allo sviluppo di competenze digitali, si invita a consultare le offerte sulle piattaforme http://erasmusintern.org/ e Drop'pin@Eures.

8. MODALITA' DI PRESENTAZIONE DELLE CANDIDATURE E SCADENZE

Per candidarsi alla selezione, gli interessati devono compilare e presentare la domanda di partecipazione in modalità online, tramite la piattaforma informatica dedicata e accessibile al seguente link, previo inserimento delle credenziali d'Ateneo:

https://elixforms.unimi.it/rwe2/module_preview.jsp?MODULE_TAG=studenti_domanda_borse_tirocinio_esterolediz20212022

La compilazione del modulo prevede l'inserimento obbligatorio di dati in tutte le sezioni, salvo diverse indicazioni. Prima di passare da una sezione alla successiva, si deve cliccare sul bottone "Salva e prosegui". Si può scegliere di cliccare su "Salva" quando non si prevede di completare il modulo in un'unica sessione o se si preferisce compilare le sezioni in una sequenza diversa.

Una volta completata la compilazione sarà possibile visualizzare e stampare un riepilogo dei dati inseriti e si potrà procedere al download del file pdf della domanda, che dovrà essere firmato (con firma autografa o digitale) e nuovamente caricato nel sistema.

Una schermata conclusiva confermerà l'inoltro automatico della domanda all'ufficio competente. Inoltre, il sistema invierà due comunicazioni all'indirizzo email istituzionale dello studente:

- 1. una notifica di avvenuto inoltro della domanda;
- 2. una notifica contenente il numero di registrazione al protocollo della domanda inviata. Questa seconda comunicazione può pervenire dopo alcune ore dalla prima notifica e fa fede della presa in carico della domanda da parte dell'ufficio competente.

Si precisa che la procedura online si chiuderà alle ore 14 (ora italiana) del giorno 26/08/2021. Alla domanda, devono essere allegati:

- 1. "Commitment letter" sottoscritta dalla sede ospitante e dal docente Referente Erasmus Traineeship dell'Università di Milano (formato PDF/A; max 5 MB);
- 2. il *curriculum vitae* sottoscritto (formato PDF/A; max 5 MB);
- 3. stampa riepilogativa della **carriera** con indicazione degli esami sostenuti (disponibile su Unimia tale documentazione non è richiesta per gli iscritti al terzo ciclo di studio, ovvero per gli studenti delle scuole di specializzazione e di corsi di dottorato (formato PDF/A; max 5 MB);
- 4. eventuali certificazioni linguistiche comprovanti il livello di conoscenza della lingua conseguita negli ultimi tre anni (IN SCANSIONE UNICA formato PDF/A; max 5 MB; per l'elenco delle certificazioni ufficiali riconosciute dall'ateneo. web: https://www.unimi.it/it/node/297#top). La certificazione può essere sostituita dall'attestato di livello rilasciato dal Servizio Linguistico dell'Ateneo di Milano (per informazioni: link procedura SLAM: https://www.unimi.it/it/studiare/competenze-<u>linguistiche/test-e-corsi-di-lingua-bandi-di-mobilita</u>). Gli studenti che abbiano già sostenuto presso lo SLAM il Placement Test di lingua inglese o un test di accertamento di competenze linguistiche, possono contattare lo SLAM tramite il servizio Informastudenti ("Test di lingua") e chiedere il rilascio di un attestato di livello relativamente al test svolto in precedenza. Se il livello della lingua richiesta compare espressamente nella carriera, è possibile allegare in formato pdf lo screenshot di Unimia.
- 5. eventuali certificazioni di competenze informatiche (formato PDF/A; max 5 MB);

6. eventuali altri titoli che possano essere ritenuti pertinenti al tirocinio per il quale si presenta domanda (IN SCANSIONE UNICA formato PDF/A; max 5 MB);

Lo studente deve munirsi della documentazione di cui ai punti precedenti nel formato richiesto prima di iniziare l'inserimento della domanda. Nella fase finale della procedura, sarà richiesto di caricare il pdf scansionato dell'intera domanda, previamente stampata e sottoscritta con firma autografa, ed un documento di identità valido in due scansioni fronte/retro. Il Bando e i relativi allegati sono disponibili all'indirizzo https://www.unimi.it/it/internazionale/studiare-allestero/tirocini-allestero/erasmus-traineeship-outgoing

9. PROCEDURE DI SELEZIONE

La valutazione delle domande presentate verrà effettuata ad opera di una Commissione appositamente costituita per area disciplinare.

I criteri di valutazione utilizzati sono i seguenti:

- a) valutazione del progetto formativo di tirocinio descritto nella "Commitment Letter" (minimo 1 punto - massimo 10 punti);
- b) valutazione della carriera e del curriculum (minimo 1 punto massimo 10 punti);
- c) competenze linguistiche (minimo 1 punto massimo 5 punti);
- d) altri titoli (fino ad un massimo di 5 punti)

A conclusione dei suoi lavori, la Commissione stilerà una graduatoria data dalla somma dei punteggi riportati da ciascun candidato per ogni voce sopra indicata.

Sono considerati ammissibili i progetti di tirocinio degli studenti che avranno ottenuto almeno **18 punti** complessivi. A parità di punteggio verrà data priorità al candidato anagraficamente più giovane.

I risultati definitivi della selezione saranno resi noti alla pagina internet dedicata entro il termine ultimo del 30/09/2021.

A seguito della pubblicazione degli esiti delle selezioni, gli studenti prescelti devono comunicare l'eventuale rinuncia inderogabilmente entro 5 giorni dalla data di pubblicazione della graduatoria.

Per informazioni di carattere didattico i candidati possono rivolgersi ai Referenti Erasmus per il programma Traineeship, mentre informazioni amministrative possono essere acquisite presso l'Ufficio Mobilità Internazionale e per la Promozione Internazionale attraverso la piattaforma Informastudenti (INTER - Erasmus Traineeship - Erasmus Traineeship)

10. BORSE DI STUDIO

Agli studenti collocati in modo utile in graduatoria verrà riconosciuta una borsa di mobilità erogata dall'Unione Europea fino al raggiungimento del numero di mensilità complessive finanziabili dal budget disponibile, equamente distribuite tra le aree disciplinari.

Ai candidati idonei, su loro specifica richiesta, potrà essere attribuito lo status di Erasmus zero-EU grant che permette di fruire delle agevolazioni legate alla mobilità, senza percepire il contributo comunitario.

L'importo mensile del contributo comunitario è stabilito annualmente dall'Agenzia Nazionale ERASMUS+ Italia, in base alle tabelle europee sul costo della vita per Paese di destinazione.

Per l'anno accademico 2021/2022, l'importo mensile della borsa Erasmus Traineeship è stato determinato in:

Paese di destinazione	Ammontare borsa di studio
Gruppo 1 (costo della vita alto): Danimarca, Finlandia, Irlanda, Islanda, Liechtenstein, Lussemburgo, Norvegia, Svezia.	500,00 €/mese
Paesi partner della Regione 14: Svizzera, Regno Unito, Isole Far Oer	
Gruppo 2 (costo della vita medio): Austria, Belgio, Cipro, Francia, Germania, Grecia, Malta, Paesi Bassi, Portogallo, Spagna.	450,00 €/mese
Paesi partner della Regione 5: Andorra, Monaco, San Marino, Stato Città del Vaticano	
Gruppo 3 (costo della vita basso): Bulgaria, Croazia, Estonia, Lettonia, Lituania, Macedonia del Nord, Polonia, Romania, Serbia, Slovacchia, Slovenia, Repubblica Ceca, Turchia, Ungheria	400,00 €/mese

Le borse sono riconosciute solo per il periodo effettivamente svolto all'estero.

Per i dottorandi in mobilità fisica a breve, l'importo di base del sostegno individuale, verso tutti i paese aderenti al programma e tutti i paesi partner, è stabilito nel modo seguente:

- fino al 14º giorno di attività: € 70 al giorno
- dal 15° al 30° giorno di attività: € 50 EUR al giorno

I costi per il rilascio del visto eventualmente richiesto per alcune destinazioni sono a carico dello studente.

Si avverte che il conferimento delle borse avverrà comunque nel limite delle risorse finanziarie che l'Ateneo riceverà dall'Agenzia nazionale Erasmus+ per conto della Commissione Europea, risorse la cui entità per il 2021/2022 non è ancora stata resa nota. Nel caso in cui i fondi comunitari non siano sufficienti al finanziamento di tutte le mobilità



assegnate, sarà cura dell'Ateneo rendere noti, a tempo debito, i criteri in base ai quali saranno assegnate le borse.

11. CORSI DI LINGUA STRANIERA

Se disponibili in numero sufficiente, gli studenti selezionati potranno beneficiare dei corsi online di preparazione linguistica resi disponibili dalla Commissione Europea.

12. TRATTAMENTO DEI DATI PERSONALI

Ai sensi del Regolamento UE 2016/679 "RGPD" e del D. Lgs. n. 196/2003 e ss. mm. ii, in materia di protezione dei dati personali l'Istituzione si impegna a rispettare il carattere riservato delle informazioni fornite dal Partecipante: tutti i dati forniti saranno trattati solo per le finalità connesse e strumentali alla partecipazione al Programma. Le informazioni sull'attuazione della normativa in materia di trattamento dei dati personali sono disponibili sul sito di Ateneo alla pagina http://www.unimi.it/ateneo/73613.htm - percorso: www.unimi.it > Ateneo > Privacy.

Il RETTORE (Elio Franzini) f.to Elio Franzini

PROT. 0023577/21 DEL 25/06/2021 Rep.progr. 2778/2021